

сопственик куће .....  
 сопственик куће

његов стан .....  
 njegov stan

хотел .....  
 hotel

**ПРИЈАВА — PRIJAVA**  
 ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Новоизаградина 46
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име	Лијачи Морено
Занимање — Zanimanje	инжењер
Држављанство — Državljanstvo	Југ
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	1897 год.
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja srez, zemlja	Скопје
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	Ормен
Брачно стање — Bračno stanje	нежен
Вера — Vera	мојсијева
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Јојим. Сејер Арџ
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	Скопје

**ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA**

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име дете Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА ·  
 NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)  
 (datum) .....

(место)  
 (mesto) .....

Власник куће-управитељ-станодавац  
 Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ  
 АРХИВ  
 БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА  
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити значи pagoč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица — Ulica	Број куће Broј kuће	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
19-VI-40	Новоназарска	46	Левчи Машинска	6-VII-40	Скопље
3-IX-40	Мр. Алексовића	31	Школов осовина	14-IX-40	Скопље
23-IX-40	Мр. Алексовића	31	Калферови слајичи		

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАД